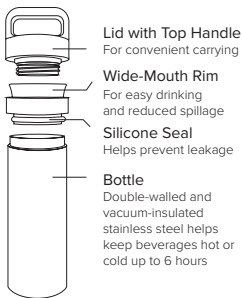
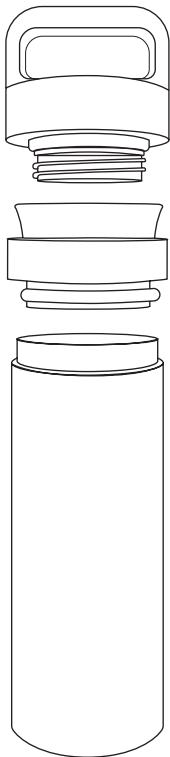


TUMI



CAUTION

To prolong the lifespan of your bottle, we have provided guidance on its intended use below:

Hand-wash only.

Do not microwave or heat up in any kind of oven.

Recommended for adult use only.

Test the temperature before consumption as hot contents may scald or burn the user.

Leave a small amount of room when filling to prevent overflow of hot contents that may scald or burn.

We recommend carrying in an upright position to avoid leakage.

Occasionally check that the silicone seal is secure to prevent leakage of contents or property damage.

We recommend keeping contents in your bottle no longer than 24 hours. If items are left longer than 24 hours, please open with caution as spoiled contents may cause pressure to build inside the bottle resulting in the lid projecting. Open the bottle facing away from the user or other persons.

Only open the bottle with your hands. If it cannot be opened by hand we recommend disposing of it appropriately.

Do not store or add carbonated drinks, dry ice, or bleach in the bottle. This may lead to a build up of pressure, leakage and/or a forceful ejection of the contents and lid.

Made in China.

BPA and phthalates free.

Materials

Bottle: stainless steel. **Top lid:** polypropylene. **Seal:** silicone. **Bottom vacuum:** polyethylene terephthalate.

© 2022 TUMI, Inc. All rights reserved.

For questions or comments about the TUMI Water Bottle, please call: 1-800-299-8864

TUMI.COM



TUMI Water Bottle

User Guide

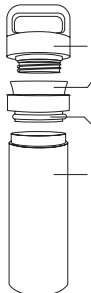
16.9 fl. oz. / 500 mL

25.4 fl. oz. / 750 mL

Bouteille d'eau TUMI

Guide utilisateur

500 mL / 16,9 fl.oz.
750 mL / 25.4 fl.oz.



Bouchon avec poignée supérieure
Pour un transport pratique

Large ouverture
Permet de boire facilement et d'éviter de renverser les liquides

Joint en silicone
Aide à prévenir les fuites

Bouteille
Acier inoxydable à double paroi et à isolation sous vide permettant de conserver les boissons chaudes ou froides jusqu'à 6 heures.

ATTENTION

Pour prolonger la durée de vie de votre bouteille, suivez les conseils ci-dessous des conseils:

Laver à la main uniquement.

Ne pas mettre au micro-ondes ou au four.

Elle est recommandée pour un usage adulte uniquement.

Testez la température d'un liquide chaud avant de le boire, car le contenu chaud peut vous ébouillanter ou vous brûler.

Laissez un peu d'espace lors du remplissage de liquide chaud car le liquide chaud pourrait déborder et vous ébouillanter ou vous brûler.

Nous vous recommandons de garder la bouteille en position verticale pour éviter les fuites.

Vérifiez de temps en temps que le joint en silicone est bien fixé afin d'éviter toute fuite de liquide ou tout dommage matériel.

Nous vous recommandons de ne pas garder du liquide dans votre bouteille plus de 24 heures. Si le contenu est laissé plus de 24 heures, ouvrez-la bouteille avec précaution car un contenu avarié peut entraîner une pression à l'intérieur de la bouteille et faire exploser le bouchon. Ouvrez la bouteille en la tenant à l'écart de votre visage ou d'autres personnes.

Ouvrez la bouteille uniquement avec vos mains. Si vous ne réussissez pas à l'ouvrir à la main, nous vous recommandons de vous débarrasser de la bouteille de manière appropriée.

Ne stockez pas/ne rajoutez pas de boissons gazeuses, de glace carbonique ou d'eau de Javel dans la bouteille. Cela pourrait entraîner une accumulation de pression, une fuite et/ou une éjection forcée du contenu et du bouchon.

Fabriqué en Chine.

Sans BPA ni phtalates.

Matériau

Bouteille: acier inoxydable. bouchon supérieur: polypropylène. Joint d'étanchéité : silicone. Intérieur sous vide : polyéthylène téréphtalate.

© 2022 TUMI, Inc. Tous droits réservés.

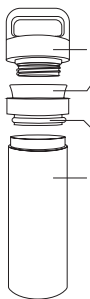
Pour toute question ou tout commentaire sur la bouteille d'eau TUMI, merci de contacter le +33 185148827

TUMI.COM 

TUMI Waterfles

Gebruikershandleiding

16,9 fl.oz. / 500 mL
25,4 fl. oz. / 750 mL



Dop met handvat
Om de fles gemakkelijk te dragen

Brede mondrand
Om gemakkelijk te drinken en minder te morsen

Siliconen afdichting
Om lekkage te voorkomen

Fles
Dubbelwandig en vacuümgeïsoleerd roestvrij staal om dranken tot 6 uur lang warm of koud te houden

LET OP

Volg de onderstaande gebruiksrichtlijnen om de levensduur van uw fles te verlengen:

Alleen met de hand afwassen.

Niet in de magnetron of oven opwarmen.

Alleen aanbevolen voor gebruik door volwassenen.

Controleer de temperatuur voor consumptie, bij een te hete inhoud kan de gebruiker zich verbranden.

Laat wat ruimte vrij bij het vullen van de fles om verbranding door overvullen met te hete inhoud te voorkomen.

Wij raden aan om de fles rechtop te dragen om lekkage te voorkomen.

Controleer zo nu en dan of de siliconen afdichting nog goed afsluit om lekkage en schade aan uw spullen te voorkomen.

Wij raden aan de inhoud niet langer dan 24 uur in de fles te bewaren. Als de inhoud langer dan 24 uur wordt bewaard, open de fles dan met de nodige voorzichtigheid, want door bedorven inhoud kan er druk in de fles ontstaan waardoor de dop met kracht omhoog wordt geduwd. Open de fles niet in de richting van de de gebruiker of andere personen.

Open de fles alleen met uw handen. Als u de fles niet met de hand kunt openen, raden wij u aan om hem weg te gooien.

Bewaar geen koolzuurhoudende dranken, droog ijs of bleekmiddel in de fles. Dit kan leiden tot drukopbouw, lekkage en/of het met kracht wegspreken van de inhoud en de dop.

Gemaakt in China.

Vrij van BPA en ftalaten.

Materialen

Fles: roestvrij staal; Dop: polypropyleen; Afdichting: siliconen; Bodemvacuüm: polyethyleentereftalaat

© 2022 TUMI, Inc. Alle rechten voorbehouden.

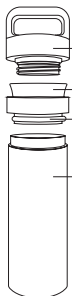
Neem bij vragen of opmerkingen over de TUMI Waterfles contact op via: +31 202201610

TUMI.COM 

TUMI Vandflaske

Brugervejledning

16,9 fl. oz./500 mL
25,4 fl. oz. / 750 mL



Lav med tophåndtag

Til praktisk transport

Bred mundring

For nem at drikke og reducere spild

Silikoneforsegling

Hjælper med at forhindre lækage

Flaske

Dobbeltvægget og vakuumsol-
eret rustfrit stål hjælper med at
holde drikkevarer varme eller
kolde i op til 6 timer

FORSIGTIG

For at forlænge din flaskes levetid har vi nedenfor givet vejledning om dens tilsigtede brug:

Kun håndvask.

Må ikke sættes i mikrobølgeovn eller opvarmes i nogen form for ovn.

Den anbefales kun til brug for voksne.

Test temperaturen før forbrug, da varmt indhold kan skolde eller brænde brugeren.

Lad dem være lidt plads ved påfyldning for ikke at overfylde varmt indhold, som kan skoldes eller brænde. Vi anbefaler at bære den i en oprejst stilling for at undgå lækage.

Kontroller lejlighedsvis, at silikoneforseglingen sidder godt fast for at undgå lækage af indhold eller beskadigelse af ejendommen.

Vi anbefaler, at du ikke opbevarer indholdet i flasken længere end 24 timer. Hvis varer ligger længere end 24 timer, skal du åbne dem med forsigtighed, da fordævet indhold kan medføre, at der

opbygges et tryk i flasken, hvilket kan medføre, at låget skiller sig ud. Åbn flasken med ansigtet væk fra brugeren eller andre personer.

Åbn kun flasken med hænderne, og hvis den ikke kan åbnes med hænderne, anbefaler vi, at den bortskaffes på passende vis.

Opbevar/tilsæt ikke kulsyreholdige drikkevarer eller tør is eller blegemiddel i flasken, hvilket kan føre til opbygning af tryk, lækage og/eller kraftig udslyngning af indhold og låg.

Fremstillet i Kina.

BPA- og ftalatrifri.

Materialer

Flaske: Materiale: rustfrit stål. Toplåg: polypropylen. Forsegling: silikon. Bunden vakuüm: polyethylenterephthalat.

©2022 TUMI, Inc. Alle rettigheder forbeholdes.

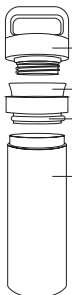
Hvis du har spørgsmål eller kommentarer til TUMI Vandflaske, bedes du ringe til: + 45 898 848 25

TUMI.COM 

TUMI vesipullo

Käyttööpas

16,9 fl. oz. / 500 mL
25,4 fl. oz. / 750 mL



Kansi, jossa on kantokahva

Kätevää kuljettamista varten

Leveä suuaukko

Helpottaa juomista ja vähentää roiskeita

Silikonitiiviste

Auttaa estämään vuodot

Pullo

Kaksiseinäinen ja tyhjiöeristetty ruostumaton teräs auttaa pitämään juomat kuumina tai kylminä jopa 6 tuntia.

HUOM

Pullon käyttöön pidentämiseksi alla ohjeita sen hoidosta ja käyttötarkoituksesta:

Vain käsinpesu.

Älä lämmitä mikrossa tai missään uunissa

Sitä suositellaan vain aikuisten käyttöön.

Testaa sisällön lämpötila ennen nautimista, sillä kuuma neste voi kuumentaa tai polttaa käyttäjää.

Jätä pullon hieman tilaa täytettäessä, ylitäytetty kuuma sisältö voi laikkyyssään kuumentaa tai polttaa.

Suosittellemme kantamista pystyasennossa vuotojen välttämiseksi.

Tarkista silloin tällöin, että silikonitiiviste on kunnolla kiinni, jotta

sisältö ei pääse vuotamaan jotta mikään omaisuus ei vahingoitu.

Suosittellemme, että sisältöä säilytetään pullossa enintään 24 tuntia. Jos sisältöä on säilytetty yli 24 tuntia, avaa pullo varoen, sillä pilaantunut sisältö voi aiheuttaa paineen muodostumista pullon sisälle, jolloin kansi voi työntyä ulos voimalla. Avaa pullo poispäin käyttäjästä tai muista henkilöistä.

Avaa pullo vain käsin, ja jos sitä ei saa avattua käsin, suosittelemme sen asianmukaista hävittämistä.

Älä säilytä pullossa- tai lisää sisältöön hiilihappopitoisia juomia, kuivajäää tai valkaisuaineita, jotka voivat johtaa paineen muodostumiseen, vuotoon ja/tai sisällön ja kannen voimakkaaseen irtaamiseen.

Valmistettu Kiinassa.

BPA- ja ftalaattivapaa.

Materiaalit

Pullo: ruostumaton teräs. Yläkansi: polypropeeni. Tiiviste: silikoni.

Pohjatyhjyö: polyeteenitereftalaatti.

©2022 TUMI, Inc. Kaikki oikeudet pidätetään.

Jos sinulla on TUMI-vesipullosa koskevia kysymyksiä tai kommentteja, soita: + 358 942457069

TUMI.COM 

TUMI Trinkflasche

Gebrauchsanweisung

16,9 fl. oz. / 500 mL
25,4 fl. oz. / 750 mL



Deckel mit Tragegriff
Zum bequemen Transport

Weiter Rand
Zum einfachen Trinken und weniger Verschütten

Silikondichtung
Hilft, Auslaufen zu verhindern

Flasche
Doppelwandiger und vakuumisolierter Edelstahl hält Getränke bis zu 6 Stunden heiß oder kalt

VORSICHT

Um die Lebensdauer Ihrer Flasche zu verlängern, geben wir Ihnen im Folgenden Hinweise zu ihrer bestimmungsgemäßen Verwendung:

Nur von Hand spülen.

Nicht in der Mikrowelle oder im Ofen erhitzen.

Nur zur Verwendung durch Erwachsene empfohlen.

Prüfen Sie die Temperatur vor dem Trinken, da heißer Inhalt den Benutzer verbrühen oder verbrennen kann.

Lassen Sie beim Befüllen etwas Platz, damit heißer Inhalt nicht überläuft, was zu Verbrühungen oder Verbrennungen führen kann. Wir empfehlen, die Flasche in aufrechter Position zu transportieren, um ein Auslaufen zu vermeiden.

Prüfen Sie gelegentlich, ob die Silikondichtung fest schließt, um ein Auslaufen des Inhalts und eventuelle Sachschäden zu vermeiden.

Wir empfehlen, den Inhalt nicht länger als 24 Stunden in der Flasche aufzubewahren. Falls der Inhalt länger als 24 Stunden aufbewahrt wurde, öffnen Sie die Flasche bitte mit Vorsicht, da sich durch verdorbenen Inhalt Druck in der Flasche aufbauen kann, wodurch der Deckel herauspringt. Öffnen Sie die Flasche so, dass sie vom Benutzer oder anderen Personen weg zeigt. Öffnen Sie die Flasche nur mit den Händen. Falls sie sich nicht von Hand öffnen lässt, empfehlen wir, sie ordnungsgemäß zu entsorgen.

Bewahren Sie keine kohlenensäurehaltigen Getränke, Trockeneis oder Bleichmittel in der Flasche auf, da dies zu Druckaufbau, Auslaufen und/oder heftigem Herausschleudern des Inhalts und des Deckels führen könnte.

Hergestellt in China.

Frei von BPA und Phthalaten.

Material

Flasche: edelstahl. **Deckel:** polypropylen. **Dichtung:** silikon. **Unteres Vakuum:** polyethylenerephthalat.

© 2022 TUMI, Inc. Alle Rechte vorbehalten.

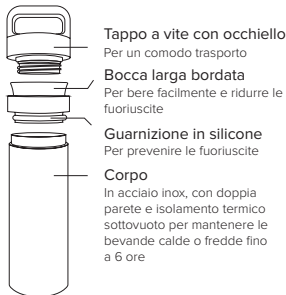
Bei Fragen oder Kommentaren zur TUMI Trinkflasche rufen Sie uns bitte an: +49 2303 5523013

TUMI.COM 

Borraccia termica TUMI

Istruzioni

16.9 fl. oz. / 500 mL
25.4 fl. oz. / 750 mL



Tappo a vite con occhiello
Per un comodo trasporto

Bocca larga bordata
Per bere facilmente e ridurre le fuoriuscite

Guarnizione in silicone
Per prevenire le fuoriuscite

Corpo
In acciaio inox, con doppia parete e isolamento termico sottovuoto per mantenere le bevande calde o fredde fino a 6 ore

ATTENZIONE

Per prolungare la durata della borraccia, seguire le seguenti indicazioni:

Lavare solo a mano.

Non scaldare nel microonde o in qualsiasi altro tipo di forno.

Si consiglia l'utilizzo solo agli adulti.

Prima di bere, accertarsi della temperatura del contenuto: il liquido caldo potrebbe infatti apportare scottature o ustioni.

Non riempire fino all'orlo, così da maneggiare la borraccia contenente un liquido caldo senza rischiare bruciate.

Si consiglia il trasporto in posizione verticale per evitare fuoriuscite.

Di tanto in tanto, accertarsi che la guarnizione in silicone sia salda per evitare fuoriuscite e danni ai propri effetti personali.

Si raccomanda di non lasciare un liquido nella borraccia per più di 24 ore. In caso contrario, aprirla con molta cautela: potrebbe essersi verificato un accumulo di pressione al suo interno che potrebbe causare una violenta espulsione del tappo. Pertanto, al momento dell'apertura, la borraccia non va puntata né verso di sé né verso altre persone. Aprirla solo con le mani; se impossibile, smaltirla nel modo adeguato.

Non conservare/aggiungere bevande gassate, ghiaccio secco o candeggina nella borraccia: potrebbero causare un accumulo di pressione, perdite di liquido e/o la fuoriuscita improvvisa del contenuto e del coperchio.

Prodotta in Cina.

Senza BPA e ftalati.

Materiali

Bottiglia: acciaio inossidabile; **Tappo:** polipropilene; **Guarnizione:** silicone; **Vuoto inferiore:** PET

© 2022 TUMI, Inc. Tutti i diritti riservati.

Per domande o commenti riguardanti la Borraccia TUMI, contattare il numero +39 0694506853

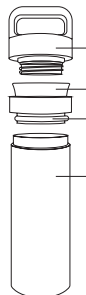
TUMI.COM 

TUMI vannflaske

Brukermanual

16,9 fl oz. / 500 mL

25,4 fl oz. / 750 mL



Lokk med topphåndtak

For praktisk transport

Bred flaskeåpning

For enkel drikking og mindre søl

Silikonforsegling

Bidrar til å forhindre lekkasje

Flaske

Dobbeltvegget og vakuumsolert rustfritt stål bidrar til å holde drikker varme eller kalde i opptil 6 timer.

FORSIKTIGHET

For å forlenge levetiden til flasken din, har vi gitt veiledning nedenfor om tiltenkt bruk:

Kun håndvask.

Ikke bruk en mikrobølgeovn eller varm den i noen form for ovn. Det anbefales kun for bruk av voksne.

Test temperaturen før inntak da varmt innhold kan skâlde eller brenne brukeren.

La det være litt plass når du fyller på, slik at du ikke overfyller varmt innhold som kan skâlde eller brenne. Vi anbefaler at du bruker den i oppreist stilling for å unngå lekkasje.

Fra tid til annen, sjekk at silikonforseglingen er sikker for å forhindre lekkasje av innhold eller skade på eiendom.

Vi anbefaler at innholdet ikke oppbevares i flasken i mer enn 24 timer. Hvis gjenstandene blir stående i mer enn 24 timer, åpne dem med forsiktighet, da ødelagt innhold kan føre til at trykk bygges opp i flasken og lokket stikker ut. Åpne flasken med ansiktet vendt bort fra brukeren eller andre personer. Åpne flasken kun med hendene, og hvis den ikke kan åpnes for hånd, anbefaler vi at den kastes på forsvarlig måte.

Ikke oppbevar/tilsett kullsyreholdige drikker, tørris eller blekemiddel i flasken, da dette kan føre til at trykk bygges opp, lekker og/eller tvinger innholdet og lokket ut.

Laget i Kina.

Fri for BPA og ftalater.

Materiale Flaske:

Materiale: Rustfritt stål; **Toppdeksel:** Polypropylen; **Forsegling:** Polypropylen; **Silikon;** Bunnvakuum: Polyetylenetereftalat.

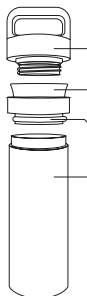
© 2022 TUMI, Inc. Med enerett. Med enerett.

For spørsmål eller kommentarer om TUMI vannflaske, vennligst

Butelka na wodę TUMI

Przewodnik użytkownika

16,9 fl. oz. / 500 mL
25,4 fl. oz. / 750 mL



Pokrywka z uchwytem górnym

Dławygodnego przenoszenia

Szeroki brzeg

Ułatwia picie i ogranicza rozlewianie

Silikonowa uszczelka

Pomaga zapobiegać wyciekom

Butelka

Stal nierdzewna o podwójnych ściankach i izolowana próżniowo pomaga utrzymać temperaturę napojów do 6 godzin.

UWAGA

Aby przedłużyć żywotność butelki, poniżej przedstawiamy wskazówki dotyczące jej użytkowania:

Myć tylko ręcznie.

Nie podgrzewać w kuchence mikrofalowej ani w żadnego rodzaju piekarniku.

Zaleca się stosowanie wyłącznie przez osoby dorosłe.

Przed spożyciem należy sprawdzić temperaturę, ponieważ gorąca zawartość może poparzyć użytkownika.

Podczas napełniania pozostawić niewielką przestrzeń, aby nie przepelnić gorącą zawartością, która może spowodować oparzenia.

Zalecamy noszenie w pozycji pionowej, aby uniknąć wycieku.

Od czasu do czasu należy sprawdzać, czy silikonowa uszczelka jest zamknięta, aby zapobiec wyciekowi zawartości lub uszkodzeniu mienia.

Zaleca się przechowywanie zawartości w butelce nie dłużej niż 24 godziny. Jeśli zawartość zostanie pozostawiona w butelce na dłużej niż 24 godziny, należy otwierać ją ostrożnie, ponieważ zepsuta zawartość może spowodować wzrost ciśnienia wewnątrz butelki, co może doprowadzić do wysunięcia się wieczka. Butelkę należy otwierać zwróconą w kierunku przeciwnym do użytkownika i innych osób.

Butelkę należy otwierać wyłącznie rękami, a jeśli nie można jej otworzyć ręcznie, zalecamy zaprzestanie użytkowania i odpowiednią utylizację.

Nie należy przechowywać/ dodawać do butelki napojów gazowanych, suchego lodu ani wybielaczy, ponieważ może to

doprowadzić do wzrostu ciśnienia, wycieku i/lub gwałtownego rozprysnięcia zawartości i wieczka.

Wyprodukowano w Chinach.

Nie zawiera BPA i ftalanów.

Materiały

Butelka: Stal nierdzewna; Górna pokrywa: Polipropylen; Uszczelka: Silikon; Dolny element próżniowy: Politereftalan etylenu

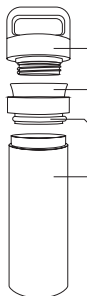
© 2022 TUMI, Inc. Wszelkie prawa zastrzeżone.

W przypadku pytań lub uwag dotyczących butelki na wodę TUMI, prosimy o kontakt : +48 223070469

Botella de agua TUMI

Guía del usuario

16.9 fl.oz. / 500 mL
25.4 fl. oz. / 750 mL



Tapa con asa superior

Para un cómodo transporte

Anillo superior ancho

Para beber fácilmente y reducir los derrames

Sellado de silicona

Ayuda a evitar las fugas

Botella

El acero inoxidable de doble pared y aislado al vacío ayuda a mantener las bebidas calientes o frías hasta 6 horas

PRECAUCIÓN

Para prolongar la vida útil de su botella, a continuación, le ofrecemos orientación sobre su uso previsto:

Lavar a mano únicamente.

No calentar en el microondas ni en ningún tipo de horno.

Se recomienda su uso exclusivo para adultos.

Comprobar la temperatura antes de consumirla, ya que el contenido caliente podría escaldar o quemar al usuario.

Dejar un pequeño espacio al llenar para no sobrecargar el contenido caliente que puede escaldar o quemar.

Se recomienda llevarla en posición vertical para evitar goteos.

Comprobar de vez en cuando que el precinto de silicona es seguro para evitar fugas de contenido o daños materiales.

Se recomienda no dejar el contenido en la botella más de 24 horas. En caso contrario, abrir con precaución, ya que el contenido estropeado puede hacer que se acumule presión en el interior de la botella y que la tapa sobresalga. Abrir la botella de

espaldas al usuario o a otras personas.

Abrir la botella solo con las manos, y si no se puede abrir con las manos, recomendamos que se deseché adecuadamente.

No almacenar/añadir bebidas carbonatadas ni hielo seco o lejía en la botella, ya que podría producirse una acumulación de presión, fugas y/o una expulsión forzada del contenido y la tapa.

Fabricado en China.

Sin BPA ni ftalatos.

Materiales

Botella: Acero inoxidable; Tapa superior: Polipropileno; Sellado: Silicona; Vacío inferior: Polietileno tereftalato

© 2022 TUMI, Inc. Todos los derechos reservados.

Para preguntas o sugerencias sobre la botella de agua de TUMI por favor, llame al: +34 919038061

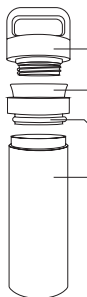
TUMI.COM 

TUMI Vizes Palack

Felhasználói útmutató

16,9 fl oz. / 500 mL

25,4 fl oz. / 750 mL



Kupak fogantyúval

A kényelmes szállításhoz

Széles szájú perem

A könnyebb használat és a kiömlés megakadályozása végett

Szilikon tömítés

Segít megelőzni a szivárgást

Palack

A duplafalú és vákuumszigetelt rozsdamentes acél segít az italokat akár 6 órán át melegen vagy hidegen tartani.

FIGYELEM

A palack élettartamának meghosszabbítása érdekében az alábbiakban útmutatást adunk a rendeltetésszerű használatról:

Csak kézzel mosható.

Mikrohullámú vagy bármilyen sütőben ne melegítse.

Használata csak felnőtteknek ajánlott.

Fogyasztás előtt ellenőrizze a hőmérsékletet, mivel a forró folyadékkal leforrázhatja vagy megégetheti magát.

Ne töltse túl a palackot forró itallal, amely leforrázhatja vagy megégetheti.

Javasoljuk, hogy a szivárgás elkerülése érdekében függőleges helyzetben tartsa.

Időnként ellenőrizze, hogy a szilikon tömítés biztonságosan záródik-e, hogy elkerülje a tartalom szivárgását.

Javasoljuk, hogy a folyadékot legfeljebb 24 órán keresztül tartsa a palackban. Amennyiben 24 óránál hosszabb ideig van a palackban, kérjük, óvatosan nyissa ki, mivel a romlott ivólé nyomást okozhat a palack belsejében, ami a fedél kilökődéséhez vezethet. A palackot személyektől elfordítva nyissa ki.

A palackot csak kézzel nyissa ki, és ha kézzel nem nyitható, javasoljuk, hogy elővigyázatosan bontsa fel.

Ne tároljon szénsavas italokat, szárazjeget vagy fehérítőt a palackban, mert ez túlnyomáshoz, szivárgáshoz és/vagy a tartalom és a fedél erőteljes kilökődéséhez vezethet.

500 mL:

A hőt (> 66°C / 150°F) vagy a hideget (< 10°C / 50°F) akár 6 órán keresztül is megőrzi.

750 mL:

6 órán át tartja a hőt (> 77°C / 160°F) vagy a hideget (< 10°C / 50°F).

Kínában készült.

BPA és ftalátmentes.

Anyagok

Palack: Rozsdamentes acél; Felső fedél: Polipropilén; Pecsét: Szilikon; Alsó vákuum: Polietilén-tereftalát.

© 2022 TUMI, Inc. Minden jog fenntartva.

A TUMI vizes palackkal kapcsolatos kérdésekkel vagy észrevételekkel kapcsolatban hívja az alábbi telefonszámot: +36 170 139 56

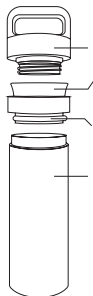
TUMI.COM 

TUMI vattenflaska

Användarhandbok

16,9 fl oz. / 500 mL

25,4 fl oz. / 750 mL



Lock med tophandtag

För bekväm transport

Bred mynning

För enkel drickning och mindre spill

Silikonförsiegling

Hjälper till att förhindra läckage

Flaska

Dubbelväggigt och vakuumsolerat rostfritt stål hjälper till att hålla drycker varma eller kalla i upp till 6 timmar.

FÖRSIKTIGHET

För att förlänga din flaskas livslängd har vi nedan gett vägledning om dess avsedda användning:

Endast för handtvätt.

Använd inte mikrovågsugn eller värm inte upp i någon form av ugn.

Den rekommenderas endast för användning av vuxna.

Testa temperaturen före konsumtion eftersom varmt innehåll kan skälla eller bränna användaren.

Lämna lite utrymme när du fyller på så att du inte överfyller varmt innehåll som kan skälla eller bränna dig.

Vi rekommenderar att du bär den i upprätt läge för att undvika läckage.

Kontrollera då och då att silikonförseglingen sitter fast för att förhindra läckage av innehåll eller egendomsskador.

Vi rekommenderar att innehållet inte förvaras i flaskan längre än 24 timmar. Om föremålen lämnas kvar längre än 24 timmar, öppna dem med försiktighet, eftersom ett förstört innehåll kan leda till att tryck byggs upp i flaskan och att locket skjuter ut. Öppna flaskan med ansiktet vänd bort från användaren eller andra personer.

Öppna endast flaskan med händerna, och om den inte kan öppnas för hand rekommenderar vi att den kasseras på lämpligt sätt.

Förvara/tillsätt inte kolsyrade drycker, torris eller blekmedel i flaskan, vilket kan leda till att tryck byggs upp, läckage och/eller att innehållet och locket kastas ut med kraft.

Tillverkad i Kina.

Fri från BPA och ftalater.

Material

Flaska: Material: Rostfritt stål; Topplöck: Polypropen; Försegling: Polypropen; Silikon; Bottenvakuum: Polyetentereftalat.

© 2022 TUMI, Inc. Alla rättigheter förbehållna.

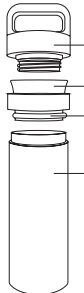
För frågor eller kommentarer om TUMI vattenflaska, ring: + 46 844686349

TUMI.COM 

ماء قارورة TUMI

دليل المستخدم

أونصة سائلة/500 مل 16,9
أونصة سائلة/750 مل 25,4



غطاء بمقبض علوي

لسهولة الحمل

حافة عريضة للشرب

لسهولة الشرب وتقليل الانسكاب

مانع تسرب من السيليكون

يساعد على منع التسرب

القارورة

يحافظ تصميمها من الفولاذ المقاوم للصدأ، مردوج الطبقات والمعزول بتفريغ الهواء، على درجة حرارة المشروبات الساخنة أو الباردة لمدة تصل إلى 6 ساعات.

تنبيه:

لإطالة عمر القارورة، نُقدم أدناه إرشادات حول استخدامها الذي صُممت من أجله: تُفصل يدويًا فقط.

تُحظر وضعها بالميكروويف أو تسخينها في أي نوع من الأفران.

يوصى باستخدامها للبالغين فقط.

اختبر درجة الحرارة أولاً قبل استخدام المحتوى الساخن بداخلها لعدم التعرض للحرق، أو التلُهب

اترك مساحة صغيرة فارغة عند التعبئة لضمان عدم المبالغة في ملء السائل الساخن إلى الحد الذي قد يسبب الحرق أو التلُهب نوصي بحملها في وضع عمودي لتجنب التسرب.

تحقق من أن مانع التسرب السيليكون آمن من حين لآخر لمنع تسرب المحتويات أو حدوث ضرر مادي.

ننصح بحفظ المحتويات في القارورة لمدة لا تزيد عن 24 ساعة. إذا تركت المحتويات لمدة أطول من 24 ساعة، فُتْرَج فتح القارورة بحذر؛ لأن المحتويات الناتفة قد تتسبب في تراكم الضغط داخل القارورة مما يؤدي إلى بروز الغطاء. افتح القارورة بحيث تكون بعيدة عنك أو عن الأشخاص الآخرين افتح القارورة باستخدام يدك فقط، وإذا تعذر فتحها يدويًا، نوصي بالتخلص منها بشكل مناسب.

تُحظر حفظ/إضافة المشروبات الغازية، أو الثلج الجاف، أو المبيض في القارورة، مما قد يؤدي إلى تراكم الضغط، أو التسرب، أو قذف قوي للمحتويات والغطاء، أو كل ما سبق.

500 مل:

تحتفظ بالحرارة (أكثر من 66 درجة مئوية/150 درجة فهرنهايت) أو بالبرودة (أقل من 10 درجات مئوية/50 درجة فهرنهايت) لمدة تصل إلى 6 ساعات

750 مل:

تحتفظ بالحرارة (أكثر من 71 درجة مئوية/160 درجة فهرنهايت) أو بالبرودة (أقل من 10 درجات مئوية/50 درجة فهرنهايت) لمدة تصل إلى 6 ساعات

صنع في الصين.

خالية من مادة البيسفينول A والفتالات.

الخامات

الكارورة: الفولاذ المقاوم للصدأ؛ الغطاء العلوي: بولي بروبيلين؛ مانع التسرب: سيليكون؛ العزل السفلي: بولي إيثيلين تيرفتالات

© 2022 TUMI, Inc. جميع الحقوق محفوظة.

يرجى الاتصال على: TUMI. للاستئلة أو التعليقات حول قارورة الماء من +971-4-563-2600

TUMI.COM 

Botol Air TUMI

Panduan Pengguna

16,9 fl. oz. / 500 mL
25,4 fl. oz. / 750 mL



Tutup dengan Pegangan Atas

Untuk memudahkan saat minum dan mengurangi air yang tumpah

Lingkar Mulut Lebar

Untuk kenyamanan saat membawa

Segel Silikon

Membantu mencegah agar air tidak tumpah

Botol

Baja tahan karat berlapis ganda dengan insulasi vakum membantu menjaga agar minuman tetap panas atau dingin hingga 6 jam.

PERHATIAN

Untuk memperpanjang masa pakai botol Anda, berikut ini panduan sesuai tujuan penggunaannya:

Hanya cuci dengan tangan.

Jangan diproses di dalam microwave atau dipanaskan dalam oven jenis apa pun.

Disarankan hanya digunakan oleh orang dewasa.

Tes sunuhnya sebelum dikonsumsi karena isi yang panas dapat menimbulkan lepuh atau luka bakar pada pengguna.

Berikan sejumlah kecil ruang saat mengisi agar isi yang panas tidak sampai meluber karena dapat menimbulkan lepuh atau luka bakar. Kami menyarankan membawanya dalam posisi tegak agar mencegah kebocoran.

Sesekali waktu periksalah apakah segel silikonnya sudah rapat guna mencegah kebocoran isi atau kerusakan properti. Kami menyarankan agar isi botol Anda disimpan tidak lebih dari 24 jam. Jika isinya dibiarkan lebih dari 24 jam, harap membukanya

dengan hati-hati karena jika sudah basi dapat menimbulkan penumpukan tekanan di dalam botol yang menyebabkan tutupnya terloncat. Buka botol dengan arah menjauh dari pengguna atau orang lain.

Hanya buka botol dengan tangan Anda, dan jika tidak dapat dibuka dengan tangan kami sarankan untuk membuangnya sesuai peraturan.

Jangan menyimpan/menambahkan minuman berkarbonasi atau es kering atau pemutih di dalam botol karena dapat menyebabkan penumpukan tekanan, kebocoran, dan/atau lontaran yang kuat dari isi dan tutupnya.

500 mL:

Menahan panas (> 66 °C/150 °F) atau dingin (< 10 °C/50 °F) hingga 6 jam

750 mL:

Menahan panas (> 71 °C/160 °F) atau dingin (< 10 °C/50 °F) hingga 6 jam

Dibuat di Tiongkok.

Bebas BPA & Ftalat.

Material

Botol: Baja tahan karat; Tutup atas: Polipropilena; Segel: Silikon; Bagian bawah vakum: Polietilena tereftalat

© 2022 TUMI, Inc. Semua hak dilindungi undang-undang.

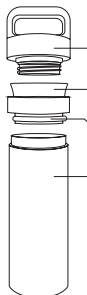
Untuk pertanyaan atau komentar tentang Botol Air TUMI, silakan menghubungi: 0815-7427-772

TUMI.COM 

TUMIウォーターボトル

取扱説明書

16.9 fl. oz. / 500 mL
25.4 fl. oz. / 750 mL



持ち手付きのフタで
携帯に便利

飲み口がワイドで
飲みやすく、こぼれにくい

シリコンパッキンで
水が漏れにくい

ボトルは

二重構造の真空断熱ステンレス
鋼製で、飲み物を最大6時間まで
保温/保冷

注意

本製品を長持ちさせるため、下記の使用方法に従ってご使用ください。

必ず手で洗ってください。

電子レンジやオープンなどで温めないでください。

本製品は大人向けです。

熱い飲み物は火傷の恐れがあるため、飲む前に温度を確認してください。

熱い飲み物は火傷の恐れがあるため、入れすぎることがないように、ボトル一杯に注がないでください。
水漏れを防ぐため、ボトルを立てた状態で持ち運ぶことをお勧めします。

水漏れや製品へのダメージを防止するために、時々シリコンパッキンがしっかりとついていることを確認してください。
ボトルの中身は24時間以上入れたままにしないことをお勧めします。24時間以上中身を入れたままにした場合、中身が腐りボトル内にガスが生じ、フタが飛ぶ恐れがあるため、気を付けて開けてください。また、ボトルを開けるときは人のいない方向へ向けてフタを開けてください。
ボトルは手で開けるようにし、手で開けられない場合は、ボトルを適切な方法で廃棄することをお勧めします。

炭酸飲料やドライアイス、漂白剤をボトルに入れたり、保存したりしないでください。ガスや水漏れが生じたり、中身やフタが飛び出す原因になる恐れがあります。

500 mL:
最大6時間まで保温(66°C/150°F超) / 保冷(10°C/50°F未満)

750 mL:
最大6時間まで保温(71°C/160°F超) / 保冷(10°C/50°F未満)

中国製

BPA・フタル酸エステル不使用

材質
ボトル: ステンレス鋼; フタ: ポリプロピレン; パッキン: シリコン; 真空底: ポリエチレンテレフタレート

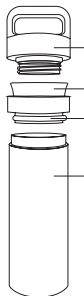
© 2022 TUMI, Inc. All rights reserved.

TUMIウォーターボトルに関するご質問またはご意見がありましたら、0120-006-267までお電話ください。

TUMI.COM 

TUMI 텀블러 사용 설명서

16.9 fl. oz. / 500 mL
25.4 fl. oz. / 750 mL



뚜껑 손잡이

간편하게 휴대

넓은 주입구

마시기 쉽고 잘 흘러
지 않음

실리콘 마개

샘 방지 기능

텀블러

이중 벽 구조 및 진공 단열 스테인리스 스틸 소재를 사용하여 음료를 최대 6시간 동안 뜨겁거나 차갑게 유지합니다.

주의 사항

텀블러를 오랫동안 사용하려면 아래 사용 지침을 참고하여 주시기를 바랍니다.

손세척만 가능합니다.

전자레인지나 오븐으로 가열하지 마십시오.
성인만 사용하여 주시기를 바랍니다.

뜨거운 내용물로 데이거나 화상을 입을 수 있으므로 음용 전에 온도를 확인하시기 바랍니다.

뜨거운 내용물이 넘쳐 흘러 데이거나 화상을 입지 않도록 음료를 가득 채우지 말고 약간의 공간을 남겨 두십시오.
새지 않도록 꼭바로 세워서 휴대하는 것이 좋습니다.

내용물이 새거나 재산상 피해가 발생하지 않도록 실리콘 마개가 단단하게 고정되어 있는지 수시로 확인하십시오.

내용물을 병에 24시간 이상 보관하지 않는 것이 좋습니다. 내용물을 24시간 이상 보관하는 경우 내용물이 상해 병 내부에 압력이 가해져 뚜껑이 들출될 수 있으므로 뚜껑을 열 때 주의하시고 사용자 또는 다른 사람의 반대 방향으로 병을 여십시오.
병은 손으로만 열고, 손으로 열 수 없는 경우 올바르게 처리하는 것이 좋습니다.

병에 탄산 음료, 드라이아이스 또는 표백제를 넣거나 보관하지 마십시오. 압력이 증가하거나 내용물이 새거나 내용물 및 뚜껑이 내부의 힘에 의해 분출될 수 있습니다.

500ml:
최대 6시간 동안 보온(66°C/150°F 초과) 또는 보냉(10°C/50°F 미만) 유지

750ml:
최대 6시간 동안 보온(71°C/160°F 초과) 또는 보냉(10°C/50°F 미만) 유지

제조국: 중국

BPA 및 프탈레이트 무첨가

재질
텀블러: 스테인리스 스틸, 상단 뚜껑: 폴리프로필렌, 마개: 실리콘, 바닥
전공: 폴리에틸렌 테레프탈레이트

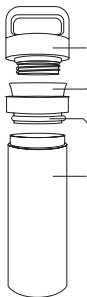
© 2022 TUMI, Inc. 모든 권리 보유.

TUMI 텀블러에 대한 궁금한 사항이나 의견이 있으시면 아래 연락처로
전화하여 주십시오. 02-539-8950

TUMI.COM 

Botol Air TUMI Panduan Penggunaan

16.9 fl. oz. / 500 mL
25.4 fl. oz. / 750 mL



Penutup dengan Pemegang Atas

Untuk mudah dibawa

Rim Mulut Lebar

Untuk mudah diminum dan mengu-
rangkan tumpah

Pengedap Silikon

Membantu mengelakkan
kebocoran

Botol

Keluli tahan karat berdingin
dua kali ganda dan berbebat
vakum membantu mengekalkan
minuman panas atau sejuk
sehingga 6 jam.

AMARAN

Untuk memanjangkan jangka hayat botol anda, di bawah ini
disediakan panduan tentang cara penggunaannya:

Basuh tangan sahaja.

Jangan gunakan ketuhar gelombang mikro atau panaskan dalam
sebarang jenis ketuhar.

Disarankan untuk kegunaan orang dewasa sahaja.

Uji suhu sebelum digunakan kerana cecair yang panas boleh
menyebabkan melecur atau membakar pengguna.

Biarkan sedikit ruang semasa mengisi air supaya tidak melimpah
dengan cecair panas yang boleh menyebabkan melecur atau
terbakar.

Kami syorkan membawa botol air dalam kedudukan tegak untuk
mengelakkan kebocoran.

Sekali-sekala periksa pengedap silikon ditutup rapat untuk
mengelakkan kebocoran kandungan atau kerosakan harta benda.

Kami syorkan menyimpan cecair dalam botol anda tidak lebih
daripada 24 jam. Jika cecair dibiarkan lebih lama daripada 24

jam, sila buka dengan berhati-hati kerana isi kandungan yang
rosak boleh menyebabkan tekanan membina di dalam botol yang
mengakibatkan cecair di dalam botol meletus keluar. Buka botol
menghadap jauh daripada pengguna atau orang lain.
Buka botol hanya dengan tangan anda. Jika tidak boleh dibuka
dengan tangan, disyorkan untuk membuang botol air ini
sewajarnya.

Jangan simpan/tambah minuman berkarbonat atau ais kering
atau pelutur di dalam botol, kerana ia boleh menyebabkan
pembentukan tekanan, kebocoran dan/atau isi kandungan meletus
keluar.

500 mL:

Mengekalkan suhu panas (> 66°C / 150°F) atau sejuk (< 10°C / 50°F)
sehingga 6 jam

750 mL:

Mengekalkan suhu panas (> 71°C / 160°F) atau sejuk (< 10°C / 50°F)
sehingga 6 jam

Dibuat di China.

Bebas BPA & Ftalat.

Bahan

Botol: Keluli tahan karat; Penutup atas: Polipropilena; Pengehad:
Silikon; Vakum bawah: Polietilena tereftalat

© 2022 TUMI, Inc. Hak Cipta terpelihara.

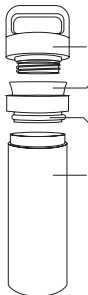
Untuk pertanyaan atau komen tentang Botol Air TUMI, sila
hubung: 800813869

TUMI.COM 

ขวดน้ำดื่ม TUMI

คู่มือการใช้งาน

16.9 ฟลูอิดออนซ์/500 มล.
25.4 ฟลูอิดออนซ์ / 750 มล.



ฝาปิดพร้อมที่จับด้านบน
เพื่อความสะดวกในการพกพา

ขอบปากกว้าง

เพื่อให้สามารถดื่มน้ำได้ง่ายและลด
การหกเลอะเทอะ

ซิลิโคน

ช่วยป้องกันการรั่ว

ขวด

สแตนเลสหุ้มฉนวนสองชั้นและ
สูญญากาศช่วยรักษาความร้อน
หรือเย็นของเครื่องดื่มได้นาน
ถึง 6 ชั่วโมง

คำเตือน:
เพื่อยืดอายุการใช้งานของขวด เราได้จัดทำคำแนะนำเกี่ยวกับการใช้งานดังต่อไปนี้:

ล้างด้วยมือเท่านั้น

ห้ามนำเข้าไมโครเวฟหรือให้ความร้อนในเตาอบทุกชนิด

ควรใช้โดยผู้ใหญ่เท่านั้น

ทดสอบอุณหภูมิก่อนบริโภค เนื่องจากของร้อนอาจทำให้ผู้ใช้ถูกลวกหรือเกิดแผลไหม้ได้

อย่าเติมน้ำจนล้นเพื่อไม่ให้ของร้อนที่ล้นออกมาลวกหรือทำให้เกิดแผลไหม้ได้
ควรตั้งตรงเพื่อหลีกเลี่ยงการรั่ว

ตรวจสอบเป็นระยะๆ ว่าซิลิโคนมีความแน่นหนาเพื่อป้องกันการรั่วของของเหลวหรือทรัพย์สินได้รับความเสียหาย
ควรเก็บของเหลวในขวดไม่เกิน 24 ชั่วโมง หากเก็บสิ่งที่ยับหรือรั่วภายในวันนานกว่า 24 ชั่วโมง โปรดเปิดด้วยความระมัดระวัง เนื่องจากสิ่งที่ยับหรือรั่วในที่นี้เมื่อเสียดสีจะทำให้เกิดแรงดันภายในขวด ส่งผลให้ฝาถูกดันกระเด็นออกมาได้ เปิดขวดโดยหันฝาออกจากรูปร่างของผู้ใช้หรือบุคคลอื่น
เปิดขวดด้วยมือเท่านั้น และหากไม่สามารถเปิดด้วยมือได้ ควรนำไปทิ้งอย่างเหมาะสม

ห้ามเก็บ/เติมเครื่องดื่มอัดลม น้ำแข็งแห้ง หรือสารฟอกขาวในขวด ซึ่งอาจทำให้เกิดแรงดัน การรั่วซึม และ/หรือการดันสิ่งที่ยับหรือรั่วภายใน และฝาปิดออกอย่างรุนแรง

500 มล.:
เก็บความร้อน (> 66°C / 150°F) หรือเย็น (< 10°C / 50°F) นานถึง 6 ชั่วโมง

750 มล.:
เก็บความร้อน (> 71°C / 160°F) หรือเย็น (< 10°C / 50°F) นานถึง 6 ชั่วโมง

ผลิตในประเทศจีน

ปลอดสาร BPA และพาทาเลต

วัสดุ
ขวด: ปาบน สแตนเลส: สารปิดผนึก โพรพิลีน: สูญญากาศกันขวด
ซิลิโคน: โพลีเอทิลีนเทเรพทาเลต

© 2022 TUMI, Inc. สงวนลิขสิทธิ์

หากมีคำถามหรือความคิดเห็นเกี่ยวกับขวดน้ำดื่ม TUMI โปรดติดต่อ: +6627619936

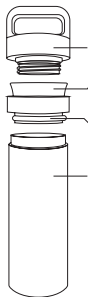
TUMI.COM



Bình Nước TUMI

Hướng dẫn Dành cho Người dùng

16.9 fl. oz. / 500 mL
25.4 fl. oz. / 750 mL



Nắp với Tay cầm Trên cùng
Thuận tiện để mang theo

Vành miệng rộng
Để dễ uống và giảm tràn

Nút bịt Silicone
Giúp ngăn rò rỉ nước

Thân bình
Hai lớp và cách nhiệt bằng thép không gỉ cách nhiệt chân không giúp giữ đồ uống nóng hoặc lạnh lên đến 6 giờ.

THÂN TRONG:

Để kéo dài tuổi thọ cho bình nước, chúng tôi cung cấp hướng dẫn về mục đích sử dụng bình dưới đây:

Chỉ rửa bằng tay.

Không cho vào lò vi sóng hoặc hâm nóng trong bất kỳ loại lò nào.

Được khuyến nghị chỉ sử dụng cho người lớn.

Kiểm tra nhiệt độ trước khi sử dụng vì đồ nóng có thể gây bỏng cho người dùng.

Để lại một khoảng trống nhỏ khi đổ chất lỏng vào bình bởi vì đổ đầy quá nhiều đồ nóng có thể gây bỏng.
Chúng tôi khuyến nghị vị nên giữ bình tư thế thẳng đứng khi mang theo để tránh rò rỉ.

Thi thoảng hãy kiểm tra xem nút bịt silicone có kín không để tránh rò rỉ chất lỏng bên trong hoặc hư hỏng bình.

Chúng tôi khuyến nghị vị nên giữ chất lỏng trong bình không quá 24 giờ. Nếu chất lỏng được để lâu hơn 24 giờ, hãy mở cẩn thận vì khi bị hư hỏng chất lỏng có thể gây ra áp lực tích tụ bên trong bình, dẫn đến việc mở nắp. Mở bình quay ra xa người dùng hoặc những người khác.

Chỉ mở bình bằng tay và nếu không thể mở bằng tay, chúng tôi khuyến nghị vị nên vứt bỏ bình một cách thích hợp.

Không lưu trữ/thêm đồ uống có ga, đá khô hoặc chất tẩy trắng vào trong bình vì có thể dẫn đến tích tụ áp suất, rò rỉ và/hoặc phụt mạnh chất lỏng chứa bên trong và nắp bình.

500 mL:
Giữ nóng ở nhiệt độ (> 66°C / 150°F) hoặc giữ lạnh ở nhiệt độ (< 10°C / 50°F) trong tối đa 6 giờ

750 mL:
Giữ nóng ở nhiệt độ (> 71°C / 160°F) hoặc giữ lạnh ở nhiệt độ (< 10°C / 50°F) trong tối đa 6 giờ

Sản xuất tại Trung Quốc.

Không chứa BPA & Phtalat.

Vật liệu

Bình: Thép không gỉ; Nắp ở trên cùng: Polypropylene; Nút bít:

Silicone; Đáy chân không: Polyethylene terephthalate

© 2022 TUMI, Inc. Mọi quyền được bảo lưu.

Mọi thắc mắc hoặc nhận xét về Bình Nước TUMI, vui lòng gọi:

+848933516869

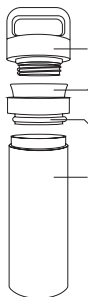
TUMI.COM 

TUMI 水瓶

用户指南

16.9 fl. oz./500 mL

25.4 fl. oz. / 750 mL



盖子上有手提把手

便于携带

宽口边缘

方便饮用, 减少溢出

硅胶密封

有助于防止泄漏

瓶身

双层真空绝缘不锈钢, 有助于保持热饮或冷饮温度长达 6 小时。

注意:

为了延长水瓶的使用寿命, 以下我们就其预期用途提供了指导:

只可手洗。

切勿用微波炉或任何烤箱加热。

建议仅供成人使用。

请在使用前测试温度, 否则热的内容物可能烫伤或灼伤用户。

灌装时要留出少量空间, 避免将热的内容物装得太满, 否则可能烫伤或灼伤用户。

建议携带时让瓶身处于竖立状态, 以防泄漏。

不时检查硅胶密封是否牢固, 防止造成内容物泄漏或财产损失。

建议瓶中的内容物放置时间不超过 24 小时。如果放置时间超过 24 小时, 打开时请小心, 因为变质的内容物可能导致瓶内压力升高, 进而使盖子凸起。打开瓶子时背对用户或他人。

只能用手打开瓶子, 如果用手无法打开, 我们建议妥善处置。

请勿在瓶中储存/添加碳酸饮料、干冰或漂白剂, 否则可能导致瓶内压力升高、泄漏以及/或内容物和瓶盖被强行弹出。

500 mL:

保持高温 (> 66°C / 150°F) 或低温 (< 10°C / 50°F) 长达 6 小时

750 mL:

保持高温 (> 71°C / 160°F) 或低温 (< 10°C / 50°F) 长达 6 小时

中国制造。

不含双酚A和邻苯二甲酸盐。

材料

瓶身: 不锈钢; 顶盖: 聚丙烯; 密封件: 硅胶; 底部真空: 聚对苯二甲酸乙二醇酯

© 2022 TUMI, Inc. 保留所有权利。

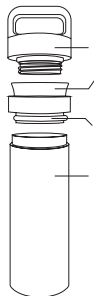
如有关于 TUMI 水瓶的问题或意见, 请致电: +86 400-186-8864

TUMI.COM 

TUMI 水樽

使用指南

16.9 液安士 / 500 毫升
25.4 液安士 / 750 毫升



手挽蓋
方便攜帶

闊咀樽口
容易飲用，避免溢出

矽膠封圈
有助防漏

水樽
雙壁及真空絕緣不銹鋼設計，
有助將飲品保溫或保冷長達
6 小時。

警告：
為了延長水樽的使用壽命，以下為其預定用途的指南：

只可手洗。

切勿放進微波爐或焗爐加熱。

建議只供成人使用。

飲用前請先測試溫度，因為熱液體可能會燙傷或灼傷使用者。

倒入飲品時需預留少量空間，避免將可能燙傷或燃燒的熱液體裝得太滿。
我們建議以直立姿勢攜帶，避免液體漏出。

定期檢查矽膠封圈是否牢固，防止液體漏出或導致財物損失。

我們建議切勿將液體保存在瓶中超過 24 小時。如果液體放置超過 24 小時，請小心打開，因為變質液體可能會在瓶內產生壓力，導致蓋子凸起。遠離使用者或其他人打開水樽。
只以人手打開水樽，如果不能用手打開，我們建議妥善棄置。

切勿在瓶中儲存 / 加入碳酸飲品或乾冰或漂白劑，這可能導致壓力增加、洩漏和 / 或液體和蓋子強力彈出。

500 毫升：
保溫 (> 66°C/150°F) 或保冷 (< 10°C/50°F) 長達 6 小時

750 毫升：

保溫 (> 71°C/160°F) 或保冷 (< 10°C/50°F) 長達 6 小時

中國製造。

不含 BPA 和鄰苯二甲酸鹽。

物料

水樽：不銹鋼；頂蓋：聚丙烯；封圈：矽酮；底部真空：聚對苯二甲酸

© 2022 TUMI, Inc. 版權所有。

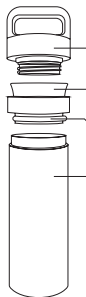
如有任何關於 TUMI 水樽的問題或意見，請致電：+852 800-961-974

TUMI.COM 

TUMI 水瓶

使用指南

16.9 液安士 / 500 毫升
25.4 液安士 / 750 毫升



設有頂端提手的蓋子
方便攜帶

寬闊瓶口
容易飲用並降低灑灑

矽膠封口
有助避免外漏

瓶身
雙層真空保溫不銹鋼瓶身，讓飲
料保溫或保冷長達 6 小時。

注意：
為延長水瓶使用壽命，以下提供水瓶預期用途的說明：

請手洗清潔。

不要置於微波爐中使用，也不要用任何烤箱加熱。

建議僅由成年人使用。

飲用前請先測試溫度，因為熱飲可能導致使用者燒燙傷。

裝填時請稍微留一點空間，不要裝入過多熱飲，以免導致燒燙傷。
我們建議以直立方式攜帶，避免外漏。

請偶爾檢查矽膠封口是否牢固密封，以避免內容物外洩或

物品損壞。

請勿存放飲品於瓶中超過 24 小時。如飲品置於瓶中超過 24 小時，開啟時請務必小心，因為變質內容物可能使瓶內壓力增加，導致蓋子突起。欲打開水瓶時，瓶口請朝外或遠離其他人。請用雙手打開水瓶，如果已經無法用手打開，我們建議您以適當方式丟棄水瓶。

請勿在水瓶中放置／添加碳酸飲料或乾冰或漂白水，這些物質可能使瓶內壓力增加、導致液體外漏、及／或迫使內容物與蓋子噴出。

500 毫升：
保溫（高於 66°C/150°F）或保冷（低於 10°C/50°F）長達 6 小時

750 毫升：
保溫（高於 71°C/160°F）或保冷（低於 10°C/50°F）長達 6 小時

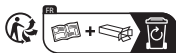
中國製造。
不含雙酚 A (BPA) 及鄰苯二甲酸酯 (Phthalates)。

材質
瓶身：不鏽鋼；頂蓋：聚丙烯；封口：矽膠；底部真空：聚對苯二甲酸乙二酯 (Polyethylene terephthalate)

© 2022 TUMI, Inc. 保留一切權利。

如對 TUMI 水瓶有任何問題或意見，請致電：1-800-299-8864

TUMI.COM 



TUMI.COM